

EL RENACIMIENTO

DIARIO COMERCIAL Y DE INTERESES GENERALES FUNDADO EN 1914

APARTADO 43

Director y Propietario: ALEJANDRO J. BONILLA

TELÉFONO 34

AÑO V

CARTAGO, COSTA RICA, JUEVES 12 DE SETIEMBRE DE 1918

NUM. 237

Las carreras de caballos

Para el CLUB HIPICO de Cartago

Qué significación debemos conceder a las carreras de caballos entre nosotros?

Para la mayoría de los espectadores sólo son un espectáculo recreativo; para muchos, tienen además el incentivo de la ganancia; para los verdaderos aficionados, que constituyen la minoría, ese deporte tiene a un fin y ese fin es el mejoramiento de la especie caballar.

El error de muchos ha consistido en creer que el mejoramiento obtenido por medio de las carreras, es absoluto, siendo así que ese mejoramiento solo es relativo y tiene que ver casi exclusivamente con la ligereza de la forma y la rapidez del movimiento.

Aquí, la gimnasia funcional, de que ya nos hemos ocupado en la sección de ganadería, ha jugado el principal papel, a tal punto, que ha podido llegar a determinar con el tiempo una verdadera transformación de la forma y un aumento considerable en la velocidad de la carrera de las razas equinas dedicadas a ese deporte.

En efecto; hace algunos años pudimos apreciar lo que en Europa se ha llegado a alcanzar con el deporte hipico, y en el Gran Prix de Paris y en el Derby de Chantilly pudimos ver los grandes caballos de carrera de las mejores familias europeas, hacer un recorrido de 2 kilómetros en 13 y 12 1/2 segundos respectivamente, lo que da una velocidad de 15m, 50 y 15m, 89 por segundo.

En estos recorridos de 2 kilómetros se pone a prueba la velocidad; pero

en las de 4 y más kilómetros se pone a prueba, no solamente la velocidad, sino además la resistencia al trabajo, lo que resulta más interesante por el provecho práctico que de ello se puede sacar.

Las carreras metódicas y progresivas dan al caballo vigor, ligereza y resistencia y estas nuevas cualidades adquiridas se vuelven transmisibles por la ley de la herencia.

Por estas razones aplaudimos el entusiasmo de los jóvenes que integran el CLUB HIPICO DE CARTAGO por las carreras de caballos y sólo deseamos que este entusiasmo sea duradero y produzca óptimos frutos.

Los cartagineses debemos justamente enorgullecernos de ir a la cabeza en cuestiones agrícolas y ganaderas. El caballo cartaginés todavía predomina; pero va en decadencia. Por qué no hacer un esfuerzo mutuo para salvar a tiempo la especie caballar y para procurar llevar a cabo un mejoramiento metódico, progresivo y duradero? Con ello Cartago no sólo mantendría su puesto que por derecho le corresponde, sino que encontraría además en ello otra inagotable fuente de riqueza.



LA NUEVA FERRETERIA

CARLOS ARAGON

ACABA DE RECIBIR SACOS VACIOS, GRAPAS, CLAVO DE HERRAR, BOMBILLAS ELECTRICAS, PALAS, MACHETES Y OTROS ARTICULOS A PRECIOS BAJOS

CARLOS ARAGON

Compra oro americano a los mejores precios

DE TODO UN POCO

En la Iglesia Parroquial hemos notado que una de las canales que sirven de salida a las aguas pluviales, se encuentra en tal desperfecto que cuelga del techo con un grave peligro para los que por allí pasan o entran a la Iglesia. Es indudable que de un momento a otro se desprenda de donde está y caiga; antes de eso es lo más prudente componerlo.

Así tenía que suceder. En tiempo de fiestas, todo se vuelve idem, especialmente para los rateros. Estos de antemano se afilan las uñas para cometer sus fechorías. En los alrededores de Los Angeles, algunas pequeñas raterías, siempre con poca gracia porque caen en la ratonera.

Vivezas de ratón siempre.

Con gran pompa comenzaron ayer las fiestas religiosas en honor a la Virgen de Los Angeles, que habíanse retrasado con motivo de los festejos populares.

El te del domingo, en el Colegio de San Luis Gonzaga, a beneficio del Santuario de la Virgen, obtuvo magníficos resultados. A él concurrieron infinidad de personas. Atendieron la señora doña Marta de Campabadal, señorita Clemencia Vittoni y otras cuyos nombres no recordamos. El beneficio duró hasta las 6 de la tarde y fué amenizado por un cuarteto.

El domingo 20 de octubre tendrá lugar un gran Turno a beneficio del Hospicio de Huérfanos. Justo era ya

que lo RR. PP. Salesianos hicieran lo posible por allegar fondos a tan benéfica como importante Institución, en la que se hallan muchos pobres niños sin padres, recibiendo la instrucción y la educación. Las congojas que pasan los PP. Salesianos son anónimas y desesperantes por encontrarse en pésimas condiciones pecuniarias. Es indudable que el público estará muy listo a corresponder a los buenos deseos de aquellos educadores, toda vez que se trata de un centro de caridad.

Se susurra que el próximo dominará fiestas. Eso es el colmo de la vagabundería. Claro es, que a la mayor parte de los habitantes no les caerá mal y mucho menos a los comerciantes que les cae esto como "pedrada en ojo de boticario."

Cuando Vd. visite a un médico, de las 10 veces, nueve le recetará un lavante. Es siempre sano y salvo tener el vientre libre. Procúrelo con las PILDORAS DE DAVIS PARA EL HIGADO. Eficaces y agradables.

El Dr. Octavio J. de Silva, cirujano dentista americano, se ha establecido entre nosotros. Trabaja en el Gabinete Dental Eléctrico del Dr. Marichal, todos los días de 8 a. m. a 5 p. m.—El Dr. Marichal, como siempre, despacha también en su oficina de 8 a. m. a 5 p. m.

Si usted tiene deseos de divertirse sin hacer mucho gasto y con la seguridad de quedar satisfecho, contrate la orquesta de don Ricardo Rojas M., la que tiene siempre las últimas novedades en música de baile.

Como si usted desea que sus niños aprendan a tocar PIANO, hable con el mismo señor Rojas, quien le dará clases a domicilio y a precio convencional.

El Rector de los Angeles

Una sorpresa

Tamaño sorpresa nos dió el estimado P. Eardley, con un sentido y fervoroso panegírico en honor de la Virgen de Los Angeles tratando de la Natividad de la Virgen María.

En verdad que el P. Eardley es todo un orador y aunque inglés y con algunos defectos en el lenguaje que le hacen mucha gracia, sacudió los corazones y estremeció las almas.

Nuestras felicitaciones al P. Rector del Santuario.

Las Fiestas

Lo que hubo

Qué vamos a decir de las fiestas? Casi nada. Cuatro días de vagabundería, por decirlo así, que casi todos dedicaron a ver y ninguno a gastar. A pesar de todo, no faltó quien derrochara en autos, coches y gülaro; en lo último, mucho más.

Los propietarios de autos no podrán elevar queja alguna; varios que llegaron desde el sábado, empezaron su ajeteo sin parar día y noche. Estos fueron los afortunados.

Las lluvias echaron por tierra todo. Constantemente llovió, sin que hubiera lugar a retretas, que son las que generalmente suelen estar más concurridas.

Las corridas de toros, hechas, como todo, de improviso, se llevaron a cabo en un redondel tan pequeño, como que era aprovechando el lugar de encierro de los ganados donados al Turno. Bajo lluvia torrencial se hicieron; de manera que ya puede juzgarse su resultado.

El paseo de disfraces resultó un ridículo, como va siendo, a medida que la civilización va metiéndose de puertas adentro: cuatro disfraces antipáticos que recorrieron las calles con una banda de chiquillos detrás; el segundo hasta sin música.

Los juegos deportivos fueron muy pocos y se redujeron a un match verificado el domingo, con poca asistencia y sin música y a unas carreras de caballos anunciadas y de alguna importancia.

Por lo demás, bastante gente y sobre todo muchos juegos, en cuyas mesas rodaron muchos billetes gruesos y no pocos cobres.

Orden; eso sí, mucho orden; pleitos ninguno; arañazos de cocinera, menos; golpeados, nadie. Desgracias que lamentar no las hubo.

Tal y cual las pintamos, fueron. Así tenía que suceder, una vez que todo fué improvisado, inclusive un tablado del tamaño de una caja de fósforos, que se construyó pocas horas antes de dar comienzo a la corrida de toros.

La crisis, las lluvias y la improvisación dieron el resultado. Por lo demás hoy ha llegado cada mochuelo a su olivo, aun cuando casi todos los artesanos no han perdido hora de trabajo.

INTERESANTE Se desea comprar un arado, timón de hierro, con cuchilla y reversible.—Dirijase al apartado No. 30 Cartago Set. 6-8 v.

CUÁNDO USTED QUIERA

gastar su dinero con provecho para aprovisionar su despensa y atender a la indumentaria de su familia, dirijase a

LA COPA BLANCA y al BAZAR DE CARTAGO de RIVERA & Co.

UN AÑO DESPUES

Hoy hace un año murió nuestro querido amigo don Félix Mata Valle; aún está fresco el amable y cariñoso recuerdo de su grandeza de alma e inútil empeño será del tiempo, borrar de nosotros el afecto sentido a su memoria que su bondad nos inspiró.

Latente está en todos el sentimiento que su muerte nos produjo; brillante como nunca, la estela de sus dilatados servicios en la Escuela y en el Colegio; sólo aún el vacío inmenso en la sociedad; abiertas para siempre las profundas heridas en el corazón de su amada esposa; centro de amor intenso para la terrible orfandad de sus queridos hijos.

Ha transcurrido un año, en cuyo lapso se ha echado de menos al estimado don Félix, porque hombres resueltos a la lucha y útiles a sus semejantes como lo fué él, no son abundantes; perteneció el recordado extinto a esa pléyade de varones ilustres que dieron prestigio al país y honor a su familia.

En la fecha del primer aniversario de su muerte, el dolor se renueva en los suyos y la pena en sus amigos; ante las leyes inexorables de la muerte, siempre ruín y déspota, nos permitimos hacerle presente de nuevo a su apreciable y distinguida familia, nuestras frases de sincero pesar.

COSTA RICA

Al fin del siglo XIX

Desde su cumbre, que dos veces dora el sol que nace y muere cada día, el Irazú domina cual vigía que desde el uno al otro mar explora.

Esa es la patria tierra que en la aurora del siglo que se agita en la agonía, apenas era larva en que vivía la mariposa espléndida de ahora.

¿Quién me diera saber, oh dulce tierra, si te espera el horror de un cataclismo al fin de otro siglo, o de una guerra?

Mas no temo por tí; pues como aquélla que brilla en pleno azul, junto al sol mismo y del sol a pesar, así es tu estrella!

FÉLIX MATA VALLE

A la memoria del recordado don Félix Mata Valle

ALLA....

Viva está aún en nosotros la figura singular, el porte caballeresco, la sonora voz, el gesto cariñoso de lque fué nuestro amigo y compañero, del caminante abnegado apesar de que hace un año dejó la senda escabrosa y se remontó su espíritu lírico en busca de la más elevada poesía, la Bienaventuranza. Voló allá, a las lejanías excelsas e infinitas donde brilla plácida luz perpetua inundando de bellísima y sublime claridad las incorpóreas sustancias purificadas...Allá en el Empireo..., donde toda la majestuosa armonía sobrenatural envuelve y empapa los ámbitos supremos, donde las fulguraciones del Omnipotente anegan con su divina gracia a ellas, gloriosas, colmándolas de dicha eterna, allá dirigió su ascensión el alma del bardo y allá alabará a la Majestad Providencial.

Sin ser videntes, nos trasponemos en momentos contemplativos olvidando los rigores terrenales y nuestra imaginación nos conduce a las regiones desconocidas, inconcebibles y con la potencia de nuestra ánima extasiada nos parece oír consonancias y ver nimbos y gasas blanquísimos iluminados de opalinos haces de luz o rosadas auroras sirviendo de pedestal y sutil vestidura a las almas

que nos dejaron para ir al coro de bienaventurados en la Mansión paradisíaca: nuestra buena y sufrida Madre, nuestros amigos y colegas que fueron mártires en los padecimientos, el padre amoroso, el esposo ejemplar, el apóstol-poeta, abandonaron el Erial, este árido Sahara, dejando herencia saludable de fraternidad amor conyugal, paterno y perseverantes afanes para continuar la peregrinación y poder llegar y unirse allá (donde no hay sombras, egoísmos, mudanzas miserias....) en venturoso círculo como en los días de fiesta patronal, como en el cumpleaños de los progenitores, como en el bautismo y boda del hijo mayor, como en fiesta de Noche Buena.

¡Oh desvarios sacrosantos de nuestra mente soñadora! Amparados por nuestra fe religiosa, tórñense realidad y sea, si no lo es, cercana la eterna

LUSTROL'A

El mejor betún en Costa Rica

PRECIOS:

30 c. — 35 c. — 40 c.

Suscripción voluntaria para comprar medicinas y auxiliar en sus cougojas más grandes a los pobres de Cartago:

X X	© 100-00
Presb ^o . Bernardo Eardley	10-00
EL RENACIMIENTO	10-00
Compañía Eléctrica de Cartago	100-00
António Herrero N.	10-00
Pedro Bianco & Co.	25-00

felicidad de las almas emparentadas con la nuestra y ellas interpongan su espiritual ruego por nosotros viajeros inconstantes que nos fatigamos en la penosa vía.

Lo que ofrece la humanidad en memoria póstuma es bien poco, es partícula anatómica que no compensa los esfuerzos vitales, los merecimientos personales de los que han llegado al término de la jornada dejando su caravana cerca del oasis o en medio del desierto. Es pequeño cuanto oigamos de los humanos para inmortalizar nombres. La ansiada inmortalidad está en la *lejanía* donde hay espacio para todos los que fueron hombres de bien. Allá dirijamos nuestra mente..., allá donde los espíritus de nuestros amigos, parientes y semejantes han de gozar la eterna felicidad....Allá nuestra mente...

J. L. M. M.

12 de setiembre, de 1918



TUBERCULOSIS

es difícil de curar. Lo prudente es evitarla tomando á las primeras indicaciones de Debilidad Pulmonar la afamada

Emulsión de Scott

Indiscutiblemente la mejor preparación de Aceite de Hígado de Bacalao.

Sin Alcohol.



SE VENDE un lote de terreno situado en la Calle del Ferrocarril, propio para construir una hermosa casa.—PRECIO BAJO.—Informes en la Oficina de Agencias y Comisiones de Bonilla & Granados.

ADVERTENCIA

Hace días insertamos en este diario, algunos recortes de la Prensa Nacional de 1877, que en sus valiosos e interesantes archivos, guardaba el ilustre extinto don Manuel de J. Jiménez, en cuyos trabajos hemos hecho la debida anotación de que LOS CONSERVABA la que no obstante, algunos han creído ser obra de dicho señor Jiménez.

Ante afirmación tan absurda y en honor a la justicia y al mérito, hacemos constar que NO son producciones de don Manuel y que al conservarlas él, fué por interesarle los datos y fechas, como asiduo cultivador de las letras y de la historia.

Ojalá que esta sencilla aclaración aleje la errónea idea de algunos que no se han fijado o entendido nuestra indicación y así dejámos complacido a su hermano don Ricardo que nos ha solicitado esta advertencia.

MINISTRO

del Evangelio, D. Luis Gómez B., San Miguel 15, Sancti Spiritus, Cuba. Padecía de fuertes dolores de cabeza y otros males, consecuencia de la dispepsia. Se curó con las PASTILLAS DEL DR. RICHARDS.

Atención! Se desea alquilar ya aperado por 3 horas diarias, un caballo pequeño de paso fino y manso, propio para un niño de 10 años. En esta oficina se reciben las propuestas de condiciones y precio.

Quando salga usted a comprar, pásese siempre por "LA COMPETENCIA" en donde será bien atendido por sus propietarios Jiméñez & Brenes

DEPOSITO DE MADERAS de LUIS QUINTO VAGLIO

en su casa de habitación, Calle del Comercio

Surtido completo de maderas blancas y de cedro, en todo tamaño y medidas.

6 Set. a s. o. Gran rebaja de precios.

Prueba gratis

DE LAS PASTILLAS DEL DR. BECKER PARA LOS RIÑONES Y VEJIGA

Enviaremos una muestra de las Pastillas del doctor Becker a todas las personas que sufran de cualquiera de los siguientes síntomas de enfermedad de los riñones y vejiga, a saber: Dolores de espalda, caderas y cintura; reumatismo, ciática ó hidropesía; incontinencia de la orina; dolor ó ardor en el conducto al orinar; asientos o sedimento en las orinas, unas veces blanco como almidón y otras amarillo como polvo de ladrillo; imposibilidad de agacharse y levantar algo del suelo; empañamiento de la vista; orines turbios y de mal olor; el orinar a retazos o de gota en gota; el tener que levantarse por las noches a orinar; frialdad de pies y manos; hinchazón de pies y pantorillas; cansancio al levantarse por las mañanas; leucorrea ó flujo blanco en las señoras y señoritas, pérdida de memoria, etc., etc.

Haga usted la prueba con las "Pastillas del doctor Becker para los riñones y vejiga." Envíenos su nombre y dirección completa y le mandaremos una muestra gratis. Se venden en las principales boticas y droguerías.

Dr. Becker Medicine Co. 59 Pearl St., Dpto. 4 New York, E. U. A.



La maestra Ramona Dobles

Ultimos renglones del bien recordado escritor don Félix Mata Valle, días antes de fallecer.

La señorita doña Ramona Alvarado y Diez Dobles, sobrina del Pbro. don Fernando Chavarría, célibe maestra de escuela, vecina de esta ciudad, lindaba con los 60 de su edad allá por los años de 1862, fecha en que tuvo el honor de ingresar en la escuela de primeras letras que tenía establecida en este centro, en la calle real, y frente al moderno edificio escolar hoy destinado a la del Padre Peralta.

Su pequeña sala de recibo particular ostentaba en su única puerta un pequeño estante en donde se vendía *pan dulce*, biscochos de maíz, quesadillas y alguna otra golosina de fábrica basta; y no había en ella señal alguna que diese siquiera la malicia de que aquel era un templo dedicado a la enseñanza; pues las tres bancas largas, anchas, talladas, que rodeaban la sala, nada tenían de pedagógico ni de significativo, como tanipoco lo tenía el estantillo que tapaba a medias la puerta sirviendo de anuncio para los transeuntes y de provocación para los escolares.

A las 9 a. m. se entraba en la escuela, y se salía a las 12 m., primera tanda; y de las 3 p. m. a las 5 tenía lugar la segunda.

La maestra, siempre arrodajada en la más ancha de las bancas, sólo dejaba su puesto para vender a algún parroquiano algunos comestibles de su estante; ni tenía para qué dejar su asiento, porque a ella íbamos uno por uno todos los alumnos, una vez a que nos diera lección, y otra a que nos la tomara.

Dadas a todos los alumnos, hombres y mujeres, todas las lecciones, cada uno estudiaba la suya en voz alta y todos a un tiempo armábamos una algarada que no se entendía ni por la preceptora ni por los alumnos.

Estos ratos de repaso general eran los que la maestra Ramona aprovechaba para hilar en sus regazos unos ovillos de hilo tamaños. Con la mano izquierda levantada sostenía en alto la madeja de algodón, algodón criollo en motas recién reventadas, e iba soltando poquito a poco la materia prima, la que enredaba en la punta de un huso, se torcía y retorcía al movimiento giratorio que al huso le imprimían los dedos pulgar y mayor de la mano derecha de la maestra, quien hacía bailar así rápidamente el ligero instrumento como un trompo, en un huacal pequeño colocado en su regazo. Y el hilo iba estirándose en el aire y arrollándose en el huso hasta formar el ovillo. ¡Oh, qué bonito era ver hilar a la maestra y oír cantar el huso en fondo del huacal!

La maestra vestía sencillísimamente. Enagnas comunes de zarzas oscuras, y camisa blanca de lienzo, que dejaba en descubierto lo alto del cuello, la espalda y los brazos: Un pañuelo de hilo de algodón a cuadros de colores diagonalmente doblado, le caía sobre los hombros, fumaba mucho, y a cada rato doña Ramona sacaba de tras el buche formado por el delantero de su camisa, una cigarrera bien provista, tejida de hilos de pita, y una cajilla de fósforos, de forma de cono, que contenía cerillas inflamables. Rascaba y encendía la cerilla y, luego de comunicado el fuego a su cigarro, aseguraba en el filo de la uña del dedo pulgar derecho la base de la cerilla y así la ponía, como vela votiva, a arder hasta no consumirse toda, diciendo con devoción: "Sea en alivio y descanso de las Benditas Animas del Santo Purgatorio."

En esta escuela sólo se aprendía a leer y a rezar. Sucesivamente iban los alumnos pasando y repasando

cinco libros de texto, que eran como las etapas o grados de su adelanto, en la lectura: la Cartilla, el Catón de San Casiano, el Catecismo de Ripalda, y el Libro: éste era un libro cualquiera para leer ya de corrido, o sea para *decorar*, como entonces se decía: el más usado, el Libro de doctrina cristiana del Padre Mazo.

El aspecto de la maestra era bondadoso, pero grotesco; porque la pobre llevaba pendiente en la garganta y descansando sobre el pecho, uno de los más abultados güegüechos (boxios) que han afeado rostro de mujer, el cual era como un péndulo sensible que se movía al compás de los estornudos y toses de su dueño. Pero: ¡cosa increíble! no recuerdo que tan ridícula deformidad diera nunca en la escuela motivo de mofa a los discípulos; aunque doña Ramona siempre lo traía descubierto y antes bien, como que lo realizaba rodeándolo con una gargantilla de tamaños cuentas amarillas, que decían de ámbar.

En la lectura se pasaba del delecto al decorado, después de vencer durante dos o tres años las dificultades de aquel, de romper tres o cuatro Cartillas. Tal delecto, que hacía confundir el nombre de pila de cada letra con su valor fonético, traía para los pobres muchachos una confusión casi invencible; y aun adulteraba el nombre de las letras, de modo que éstas, en combinación, se llamaban de manera distinta de como cuando estaban sueltas.

Quiero probar a mostrar de qué manera se extoisionaba la composición de las sílabas en letras y de las palabras en sílabas, para llegar al resueltado de decir al fin la palabra completa, después de hacer pasar sus elementos por una serie de enunciadas embrolladas e inconducentes. Por ejemplo: la palabra *resurrección* se aprendía así:

e-rre-(rre) igual cu-su igual (resu) igual erre, rre igual cio ne, ci sí enene sión, igual resurrección.

Para seguir esta hilación de sonidos, letras, sílabas, etc., se ayudaba el muchacho de un *puntero*, cogido entre los dedos índice y mayor de la mano derecha, el cual frecuentemente apuntaba de la pronunciada, como la manecilla de un reloj descompuesto que da una hora y señala otra.

FÉLIX MATA VALLE

N. de la R.—Cábenos la honra de insertar las anteriores líneas emanadas de la fecunda y gallarda pluma del bien recordado don Félix Mata Valle, ilustre profesor y notable escritor que dejó de existir hoy hace un año, y que pocos días antes de morir comenzó este precioso trabajo, sobre la maestra que le enseñó las primeras letras, y que, dada su gravedad que hubo de acentuarse cada vez que su dolencia crecía, no pudo concluir, quedando tan importante y curioso trabajo, desde luego, inconcluso.

AGUSTIN MONGE GUTIERREZ
 ABOGADO Y NOTARIO PUBLICO
 y ex-Juez Civil de la Provincia de Cartago,
 ha abierto su bufete en el local del Teatro Apolo, contiguo a la Funeraria de don Carlos Arias G., en donde atenderá con actividad y esmero los negocios judiciales que se le encomienden.

LA SOCIEDAD ANONIMA
 "CREDITO AGRICOLA DE CARTAGO"
 dará principio a sus operaciones de préstamos el lunes 16 de setiembre. Recibirá depósitos en cuenta corriente a la vista y a plazo, por los que reconocerá intereses anuales así:

En Depósito en Cuenta Corriente, 3 % (Sobre todo saldo diario no mayor de ₡ 10,000-00)	En Depósito a Plazo, 6 % (Plazos no menores de 1 año)
---	--

Junta Administrativa: PRESIDENTE: Dr. Alex F. Pirie
 VICEPRESIDENTE: Dr. Max Peralta
 SECRETARIO: Ramón Rivera B.

VOCALES: Ricardo Pacheco C., Alfredo M. Pirie, Ramón M. Picado, Salvador Oreamuno

HORAS DE DESPACHO: 8 a 11 a. m. — 1 a 3 p. m.
 OFICINA PROVISIONAL: de Julio Peña (en el Mercado)

Toda solicitud dirijase por escrito al Secretario don Ramón J. Rivera B.

Se fué Dinorah

PARA RICARDO Y ANITA

Nuestro apreciable amigo y buen compañero don Ricardo Rojas M., junto con su señora esposa doña Anita C. de Rojas, han pasado por la amarga pena de ver morir a su tierna y cariñosa niña Dinorah María, quien apenas duró dos años dando calor y vida en aquel hogar modelo.

Rudo golpe han recibido los jóvenes esposos que olvidados de las inicuas crueldades del destino, contemplaban extasiados el hermoso y simpático cuadro de sus tres tiernos retoños, emblema precioso del amor que los unió para la peregrina lucha de la existencia.

Pobrecitos! Las fatigas por arrebatar de las garras de la muerte a su hijita, resultaron vanas y el dolor triunfó; la esperanza que abrigaban, cayó hecha girones al peso enorme de la Parca siempre impía; la horrenda nube de amargura intensa envolvió la alegría y al despejarse con la resignación, aparecieron Odilie y Rodrigo, llorando por la ausencia eterna de Dinorah y aumentando más el dolor de nuestros amigos Ricardo y Anita, a quienes acompañamos en su pesar.

PARRAFOS HISTORICOS DEL AÑO 1877

Sobre tutela dativa

(DOCUMENTOS QUE CONSERVABA DON MANUEL DE J. JIMÉNEZ)

Don Juan de Dios de Ayala, Gu-
 diño, Medina y Calderón, caballero
 de la orden de Santiago, Teniente
 Coronel de los Reales Ejércitos, Go-
 bernador Político y Militar por S. M.
 de esta Prov. de Costarrica, en ella
 Subdelegado nato de Intendente, E-
 conómico de guerra y Delegado de
 la Real Renta de Correos &

por bando.
 Y para que la expresada determi-
 nación que es conforme a lo preve-
 nido por las Leyes y órdenes supe-
 riores tenga su puntual y debido
 cumplimiento, ordeno y mando se
 publique por bando y que al efecto
 todo maestro de oficio que sea de
 conocida conducta sin excepción de
 fuero, se haga cargo a lo menos de
 un discípulo bajo las condiciones y
 circunstancias que se indican; todo lo
 que correrá a cargo de los Alcaldes
 ordinarios quienes llevarán registro
 por separado de las escrituras de
 aprendizaje que a este fin se autori-
 cen cuyo protocolo existirá en el
 Archivo de Ayuntamiento—Y es fecho
 en Cartago, a los veintitres días del
 mes de abril de mil ochocientos die-
 ciocho años, con testigos en falta de
 Escribano, lo que certifico.—Juan de
 Dios de Ayala—Joaquín Carazo—Joa-
 quín de Iglesias.
 En veintiseis de dicho mes se pu-
 blicó como se previene.—Carazo.

SE VENDE

un yunque grande, tasado en ₡150, un fue-
 ye, tasado en ₡60; toda clase de herra-
 mienta pequeña, llaves fijas, llaves de cañe-
 ría, llaves inglesas, martillos, limas, compa-
 ses, desatornilladores, mazos, cinceles etc.,
 etc. Un armario grande para hierros, otro
 pequeño, dos bancos para taller, dos gatas,
 dos tornillos para banco, una prensa grande,
 dos piedras esmeril con su aparato, una lla-
 ve de cadena para tubo, un arco de sierra
 con siete cintas nuevas, un berbiqui carpin-
 tero, aceiteras para taller, tijera para hoja-
 lata, una catalina, un lote hierro dulce, un
 lote de hojalata, una tarraja de cañería, una
 prensa de cañería, un estuche de letras para
 marcar hierro, un motor de gasolina, una
 máquina de escribir, corta tubos, ratchet, un
 laminador de platería, y un motorcito juguete.

Para informes y bajísimos precios, ocurra
 a esta oficina.

PASTILLAS RESTAURADORAS
 del Dr. FRANKLIN
 Marca *Velcas*
 Lo mejor de lo mejor
PARA LA SANGRE Y LOS NERVIOS
 De venta en Farmacias y Droguerías.

SOCIALES Y PERSONALES

Se encuentra de temporada entre nosotros, procedente de Alajuela, la señorita Virginia Salazar.

—Partió para Guápiles don Aniceto Playa.

—Para el mismo lugar salió don José Escalante, después de permanecer unos días en ésta.

—De Tucurrique llegó don Leonidas Moya.

—Se halla de temporada en esta ciudad, la apreciable señora doña Rafaela S. de Marín.

—Partió para Juan Viñas la señorita Odilia Pacheco.

—Mejor de salud continúa el apreciable caballero don Eloy Rodríguez. Nos alegramos.

—De Alajuela estuvo entre nosotros don Ricardo Acosta.

—La apreciable señora doña Marta de Campabadal, estuvo entre nosotros.

—Salió para la capital don Luis Vives.

—Llegó de Juan Viñas don Ramón Rojas R.

—Salió para San José don Alfonso Altschul.

—Partió para el mismo lugar, después de permanecer unos días entre nosotros, la señorita Judith Rodríguez.

—Proyectan viaje para los Estados Unidos los distinguidos esposos don Jorge Villafranca y doña Lydia T. de Villafranca.

—Para la capital salió don Alberto Navarro.

—Hemos sabido que nuestro buen amigo don José María Ramírez, allá en Turrialba, se encuentra gravemente enfermo. Hacemos fervientes votos por su pronto restablecimiento.

—Regresó de Puntarenas, a donde había ido en busca de salud, nuestro buen amigo, don Federico Quesada C.

—La estimable familia de don Luis García Aragón ha trasladado su residencia a la casa que perteneció a don Jaime Ortiz en la calle del comercio.

—Hemos sido informados que la niñita de nuestro apreciable amigo don Juan Arias R., continúa ya mejor. Nos alegramos.

—Para Bocas del Toro (R. de P.) partió en vía de negocios don Jaime Escofet.

VENDO un gran lote de materiales de construcción como tabloncillos, tablas, ventanas, puertas, hierro para techo, madera de cuadro etc. etc. Todo en buen estado y a precio ocasión.

Gratificaré con ₡ 25-00 al que me dé razón del paradero de una yegua vaya grande, muy grande que se perdió del "Potrero de Girara."

Entenderse con

José Giralt

Alt. 24 Ag.

PAINKILLER
(PERRY DAVIS)
(MATA DOLOR)

CALMA,
QUITA
EL DOLOR
Y
SANA LA HERIDA

**CORTADURAS,
RASGUÑOS,
PICADURAS
DE INSECTOS**

TOMADO PARA DOLORES
DE ESTÓMAGO
POR VARIAS CAUSAS

DAVIS & LAWRENCE CO.
QUÍMICOS MANUFACTUREROS, N.Y.

Programa

de la fiesta con que las Escuelas "Jesús Jiménez" celebrarán el 97º aniversario de nuestra Independencia, el 13 del corriente a las 8 a. m. en el local de ellas.

- 1—Himno Nacional. Por todos los alumnos.
- 2—Reseña histórica. Por la señorita Emilia Herrera.
- 3—Himno "La Bandera". Por todos los alumnos.
- 4—"La Muerte del Quetzal." Recitado por una alumna de 5º grado.
- 5—Himno a Juan Santamaría. Por todos los alumnos.
- 6—Desfile y saludo a la Bandera Nacional por todos los alumnos.

Se invita a los padres de familia y particulares, a dar con su presencia, mayor realce a la fiesta de la Patria.

LAXOCONFITES

del Dr. Richards. El único laxante que no irrita. Tratamiento ideal para indigestión crónica combinándolos con las

PASTILLAS DEL Dr. RICHARDS

SEPTIEMBRE Información
12 General
JUEVES

Santos Leoncio, Guido, Macedonio y Eulogia, mártires y Santa Perpetua virgen.

Efemérides: 1856—Nace el insigne marino español Gravina.

Orto aparente: 5 h. 53 m.

Ocaso aparente: 5 h. 59 m.

Duración del día: 12 horas 7 min.

de la noche: 11 " 53 "

Tiempo probable: lluvioso.

Pleamar (Puntarenas) 8:01 a. m. y 8:26 p. m.

CERVECERIA TRAUBE

Pidan nuestros productos donde los Sres. Bianco & Co., nuestra AGENCIA en Cartago, y se convencerán

QUE SON LOS MEJORES

CERVEZAS: Doble, Lager, Estrella, Selecta
REFRESCOS: Kola, Limonada, Zarza, Cream-Soda

Pidan todos estos artículos,
pero que sean de **TRAUBE**

DR. JOSE M. ARIAS G.
MEDICO VETERINARIO

Tiene el gusto de ofrecer sus servicios profesionales en esta ciudad a donde ha trasladado su residencia.

DIRECCIÓN: 75 varas al Norte de la Fotografía de Sancho - CARTAGO

NACIMIENTOS

María de Los Angeles, de Carmen Señor; Panamá.

Manuel Ma. José Maximiliano, de Filadelfo Granados y Edelmira Quirós; Distrito Central.

Jorge de Jesús, de Juan Loría y María Zúñiga; Tierra Blanca.

Rafaela Ernestina, de Daniel Coto y Demetria González; Dulce Nombre.

DEFUNCIONES

Dinorah María Rojas Cordero, 2 años; ciudad.

María Romilia Garita, 3 y medio años; El Carmen.

Alberto Torres, 23 años; ciudad.

Ramón Montero, 70 años; Concepción.

Ana Ma. Domián, 2 meses; Distrito Segundo.

Victoria Araya, 3 meses; El Carmen.

Ofelia Gómez, 3 años; Tierra Blanca.

Manuel A. Baldares, 2 meses; El Carmen.

MARITIMAS

Limón 10—Anoche a las 10 p. m. zarpó con destino a Bocas del Toro la lancha panameña JIMMIE HIGALT, de 8 tons. 5 trips. Capitán Cacoson. Pasajeros: Jaime Escofet, Luis Gómez, Francisco Villafranca, Miguel E-lías señora y cuatro niños. Carga 39 bultos, despachada por R. E. Smits & Co.

Limón 10—Hoy a las 7 a. m. ancló procedente de Habana, con 3 días de mar el vapor americano HEREDIA de 3106 tons. 109 trips. Cap. Smits. Pasajeros: Luis J. Guier, Eustaquio Villalón y Moisés H. Salas. Carga: 868 bultos. Correspondencia 53 /s. Consignado a la U. F. Co.

El Cap. de Puerto, Juan E. Romagosa.

Tipos de cambio

Dólares: 425 %

Suscríbese a EL RENACIMIENTO

5002 Imp. Bonilla, Cartago

Fallecimiento de don Aurelio Castro M., en San José

En la ciudad de San José dejó de existir el apreciable caballero don Aurelio Castro M., víctima de cruel y aguda dolencia que padeció durante mucho tiempo, sin que la ciencia médica pudiera cortar el hilo de tan terrible enfermedad.

Fué hijo amoroso, esposo cumplido y padre modelo.

Al descender hoy al sepulcro deja numerosa familia y esposa, sumidos en el más profundo dolor.

El entierro se verificó ayer a las 11 de la mañana.

Al dar cuenta de este sentido fallecimiento, enviamos nuestro pésame a su esposa, hijos y hermanos, particularmente a don Salomón Castro M. y doña Amelia L. de Castro, don Francisco Castro y demás deudos del extinto.

REGRESO

El apreciable Dr. don Luis J. Guier, que hace pocos meses salió con rumbo a los Estados Unidos, regresó a esta ciudad en la tarde de ayer. Su viaje fué de paseo, habiendo quedado al frente de su despacho el inteligente Dr. don Jorge Sáenz.

Al regreso del distinguido facultativo, plácenos enviar nuestro atento saludo de bienvenida, y deseamos al tiempo un notable éxito en el nuevo comienzo de sus labores.

OCASION Se venden los materiales de la Casa Cural en construcción, a fin de comenzar, con su producto, el nuevo edificio.

Para pormenores, entenderse con Francisco A. Céspedes

EMPRESA NACIONAL DE FUNERARIA de CARLOS ARIAS G.

De esta fecha en adelante he resuelto dar gratis el servicio de coche fúnebre a todas las personas que compren en este establecimiento una caja cuyo valor no baje de 25 colones. - Los barrios circunvecinos participarán del mismo servicio, siempre que el precio de la caja no sea menor de 50 colones. - Cartago, 13 de julio de 1918.

En vista de que el Patrimonio de Pobres no puede dar como antes cajas mortuorias a los pobres, he resuelto vender las mismas cajas a ₡ 10-00 y cobro por el servicio de coche ₡ 5-00